

Acquisizione per contratti inferiori ad euro 40.000,00

DETERMINA A CONTRARRE

Procedura AEAD 511-17

CIG Z8820C7BBB

Software JUDE per la traduzione automatica italiano-friulano

INSIEL SPA

nella persona di Franco Conrotto in qualità di Service Delivery & Operations Director di Insiel S.p.A., giusta Procura speciale di data 02 febbraio 2017 Rep. N. 1353/840, avv. Tomaso Giordano, Notaio in Trieste

- ◊ **premess**o che INSIEL - Informatica per il Sistema degli Enti Locali S.p.A. con socio unico , è Affidataria in house relativamente allo sviluppo e alla gestione del Sistema Informativo Integrato Regionale (S.I.I.R.) e delle infrastrutture di telecomunicazione della Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia ai sensi del "Disciplinare per l'affidamento in house delle attività relative allo sviluppo e gestione del Sistema Informativo Integrato Regionale e delle infrastrutture di telecomunicazione da parte della Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia alla Società Insiel S.p.a", approvato con DGR n. 559 del 27 marzo 2015, in attuazione dell'art. 9 della legge regionale 14 luglio 2011, n. 9 (Disciplina del sistema informativo integrato regionale del Friuli Venezia Giulia) ed è controllata dalla medesima Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia per il 100% del Capitale Sociale;
- ◊ **visto** la proposta tecnico-economica e autorizzazione alla spesa con oggetto Piano SIIR Servizio annuale traduzione italiano-friulano che Insiel ha inviato alla Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia (prot.n.0007201/DMD del 05/10/2017);
- ◊ **visto** la comunicazione con cui la Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia autorizza la suddetta proposta di Insiel (prot.n.0023167/P del 10/10/2017);
- ◊ **visto** la Richiesta di Acquisto (RdA) numero 85060 emessa dalla Divisione Service Delivery & Operations di Insiel, con la quale viene richiesto di procedere all'acquisizione espressa in testata per il limite massimo cumulativo stimato di euro 17.800,00;
- ◊ **visto** quanto esposto nel documento di valutazione tecnica allegato alla suddetta RdA 85060 in cui vengono esplicate le motivazioni per le quali si rende necessaria l' acquisizione richiesta;
- ◊ **accertata** la disponibilità finanziaria tramite il documento di copertura economica allegato alla suddetta RdA 85060 emesso dalla Struttura IT Governance di Insiel;
- ◊ **preso atto** del grado di soddisfazione maturato a conclusione del precedente rapporto contrattuale per analogo fornitura con l'operatore economico SERLING SOCIETA COOPERATIVA;
- ◊ **visto** le disposizioni dell'art. 36 co.2.punto a) del D.Lgs. 50/2016;
- ◊ **vista** la Legge 28 dicembre 2015, n. 208 cd. (legge di stabilità 2016);

- ◇ vista la relazione tecnica al Senato di accompagnamento della Legge 28 dicembre 2015, n. 208 in cui viene chiarito che all'art.1 comma 512 si prevede come modalità di approvvigionamento esclusiva, da parte delle Amministrazioni pubbliche e società inserite nel conto economico consolidato delle PPAA, quello dell'utilizzo degli strumenti predisposti nell'ambito del programma di razionalizzazione degli acquisti della pubblica amministrazione da Consip e quelli approntati dai soggetti aggregatori per i beni e servizi resi disponibili presso gli stessi soggetti;
- ◇ vista la delibera di giunta regionale n. 214 di data 12/02/2016 nella quale viene rilevato che il quadro normativo che definisce le acquisizioni in forma aggregata è in continua evoluzione ma è necessario adottare tempestivamente idonei provvedimenti rivolti a garantire la continuità di acquisizione di beni e servizi in ambito sanitario e ICT;
- ◇ preso atto che alla data odierna non è attiva alcuna Convenzione o Accordo Quadro in Consip inerente la fornitura oggetto della presente procedura;
- ◇ preso atto che alla data odierna non è attiva alcuna Convenzione o Accordo Quadro approntata dai soggetti aggregatori inerente la fornitura oggetto della presente procedura;
- ◇ preso atto che alla data odierna l'operatore economico SERLING SOCIETA COOPERATIVA non è accreditato in Consip;

#### DETERMINA

di procedere, ai sensi dell'art. 36 co.2 punto a) del D.Lgs. 50/2016, alla contrattazione e all'affidamento della fornitura del software JUDE per la traduzione automatica italiano-friulano all'operatore economico SERLING SOCIETA COOPERATIVA (Cod.Fisc./P.IVA 02203350307) per il limite massimo cumulativo di euro 17.800,00 (euro diciassettemilaottocento/00);

Trieste, 07 novembre 2017



Franco Conrotto  
INSIEL S.p.A.  
Service Delivery & Operations Director